

# Les Belleville

MAGAZINE D'INFORMATIONS  
MUNICIPALES

info

HIVER 2023 / 2024  
#107



LESBELLEVILLE.FR





**p.4**

RETOUR  
EN IMAGES



**p.10**

ACTUALITÉS  
& VIE MUNICIPALE



**p.16**

**dossier spécial**

LA SAISONNALITÉ DANS LES BELLEVILLE

**p.21**

AMÉNAGEMENT  
& URBANISME



**p.22**

VIE DES  
STATIONS



**p.34**

VIE LOCALE



**p.29**

ENFANCE & JEUNESSE





## Le mot du maire

### Claude JAY

Chères Bellevilloises, chers Bellevillois,  
chers amis des Belleville,

En ce début d'année, permettez-moi de vous adresser mes vœux les plus chaleureux, des vœux de bonne santé, de bonheur et d'épanouissement personnel, au nom de toute l'équipe municipale. Nous sommes attentifs à chaque habitant, à chaque famille qui compose notre communauté.

Je formule aussi mes meilleurs vœux pour notre commune nouvelle des Belleville, confiant qu'elle saura pour l'avenir relever les défis qui nous attendent.

Comme vous le découvrirez dans ces quelques pages, notre commune reste très dynamique tant sur le plan économique que sur le plan de la vie locale.

La saison touristique commence avec de bonnes prévisions de remplissage et une météo favorable. Elle s'annonce prometteuse, il faut s'en réjouir, c'est cette vitalité économique qui nous permet d'être si attractif, en adéquation avec la demande, et résilient.

C'est aussi cette économie dont nous tirons nos principales ressources, qui permet d'apporter cette qualité de vie à tous les habitants des Belleville.

Nous avons récemment engagé notre première modification du Plan local d'urbanisme de Saint-Martin de Belleville pour le mettre en cohérence avec les enjeux actuels. Cette démarche, longue et fastidieuse, vise aussi à favoriser le maintien de l'habitat permanent, à préserver notre identité et notre cadre de vie.

Cette année, nous fêterons les 60 ans des Menuires : 60 ans de controverses, d'innovations ou d'inspirations, chacun s'en fera sa propre idée, mais c'est une dame de 60 ans qui reste une valeur sûre et qui fait partie intégrante de la belle histoire de notre vallée.

Au cœur de cette montagne que nous sommes déterminés à préserver pour les générations futures, je vous souhaite à tous de profiter, cette année encore, du plaisir à dévaler nos pistes, ou à admirer nos sublimes paysages, où se forgent tant de souvenirs et de moments de partage.

Encore excellente année à vous tous, qu'elle soit empreinte de réussite et de solidarité.

Bien à vous,

Le maire  
**Claude Jay**



# Retour en images

## ENDURO 2

Une impressionnante course de VTT par étapes Enduro en duo. Une course 100 % à l'aveugle avec un format détendu où l'accent est mis sur l'aspect social, après-bike.



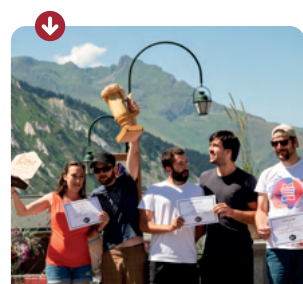
## COURSES DE CAISSES À SAVON AUX MENUIRES ET À VAL THORENS

Les clubs des sports des Menuires et de Val Thorens ont organisé la première édition du championnat de course de caisses à savon dans la Vallée des Belleville, le 14 juillet aux Menuires et le 9 août à Val Thorens. L'occasion pour petits et grands, locaux comme vacanciers, de profiter du spectacle offert par les têtes-brulées de pilotes, ravis de s'élaner à bord de leurs bolides dans de beaux parcours.



## FÊTE DE LA BIÈRE AU CŒUR DU VILLAGE DE SAINT-MARTIN

Le rendez-vous des brasseurs et des amateurs de bière au cœur du village de Saint-Martin a rassemblé encore cette année beaucoup de curieux et de passionnés.



15 & 16.07

Un concours des meilleures bières a été organisé pour la 1<sup>re</sup> édition. Médaille d'or pour la Brasserie Les Funambules (avec la bière Mister Tree), médaille d'argent pour la Brasserie Faye (IPA 19) et médaille de bronze pour la Brasserie Le Baigneur (Blanche spéciale).

La brasserie Brava Vêla a remporté le prix du public. Félicitations à tous !

## DRAISIENNE KIDS TOUR AUX MENUIRES

Événement qui se veut convivial, peu importe le classement ! Le plus important étant que tous les enfants passent un bon moment et pratiquent une activité sportive qui pourrait bien leur donner envie de faire du VTT plus tard !



## ENDURO DES BELLEVILLE

8<sup>e</sup> édition pour cette épreuve mythique du Trophée Enduro des Alpes entre les stations des Menuires et de Saint-Martin de Belleville.



## CONCERTS « MUSIQUE AUX BELLEVILLE »

Le festival 2023 a débuté par deux concerts dans le cadre du projet « Chapelles et Musiques ». Créé par Oliver Heuzé, flutiste amateur, il a permis de mettre en valeur les édifices religieux bellevillois avec la participation de musiciens amateurs.

### CONCERT À LA CHAPELLE DE GITTAMELON

Le récital d'accordéon dans le hameau de Gittamelon, juché en pleine montagne, a rassemblé une quarantaine de spectateurs qui se sont retrouvés pour un déjeuner savoyard au refuge.





**CONCERT À LA CHAPELLE DE VILLARENGER**

Elle a réuni une soixantaine de spectateurs pour un concert rassemblant accordéon, soprano, flûtes et orgue dans un programme de Bach, Piazzola et Gerschwin.



**CONCERT MÉLIPHAGES**

Le trio Méliphages, accordéon, saxophone et piano a rassemblé une centaine de spectateurs pour des arrangements de la 2<sup>e</sup> symphonie de Schulhoff et des tableaux d'une exposition de Moussorgski à l'église de Saint-Martin.



**CONCERT DE L'AMITIÉ À LA CHAPELLE DU VILLARET**

Ce festival s'est terminé avec le traditionnel « concert de l'Amitié » à chapelle Saint-Michel du Villaret et a rassemblé tous les musiciens des concerts précédents, professionnels et amateurs. Le public était au rendez-vous et a même chanté avec les musiciens.



**SUMMIT GAMES**

La 8<sup>e</sup> édition des Val Tho Summit Games a, cette année encore, remporté un grand succès ! Les coureurs amateurs et élites se sont challengés sur les différents parcours de trail (10, 20 et 42 km), mais aussi sur l'émblématique kilomètre vertical de retour à la Cime Caron cette année. Les petits coureurs ont également pris le départ sur la VT Trail Kids et les familles ont profité quant à elles des six kilomètres de marche ludique où dix animations inédites leur ont été proposées.



**FÊTE DU VILLAGE DU CHÂTELARD**

Malgré le froid et la pluie, une belle fête a pu avoir lieu au cœur du village.



**FÊTE DU VILLAGE DU BETTEX**

Concours de pêche, initiation gratuite pour les enfants et concert d'Oreally étaient au programme de la journée.





## LES FOLIES DE VAL THORENS

Cet événement a séduit les nombreux spectateurs présents sur la place Caron. Plusieurs animations se sont enchaînées avec de la musique, de la danse, une déambulation, de la magie et de la poésie.



9.08



12.08

## FÊTE DU VILLAGE DE VILLARABOUT

Des animations, dont le désormais traditionnel lancer de charentaises, suivies d'un concert pour une fête de village réussie !

## SKATE CONTEST DES MENUÏRES

Une 2<sup>e</sup> édition très réussie, avec des skateurs et des participants venus de la vallée, des deux Savoie et même de plus loin encore !



13.08

## FÊTE DU 15 AOÛT

Traditionnelle messe en extérieur au Sanctuaire Notre-Dame de la vie et grande fête au cœur du village de Saint-Martin.



15.08

## 18 AU 20.08 COUPE DE FRANCE ET CHAMPIONNAT D'EUROPE DE VTT



Un week-end de folie pendant 3 jours aux Menuïres ! Plus de 1500 compétiteurs ont mis le feu à La Croisette, dont les 550 meilleurs athlètes qui se sont disputés le titre de champion d'Europe DH.

## CONGRÈS INTERNATIONAL SUR L'ABEILLE NOIRE

Des scientifiques et des apiculteurs venus de plusieurs pays différents (Finlande, Suède, Norvège, Belgique, etc.) ont assisté pendant trois jours à des conférences très spécialisées sur l'abeille noire et sa conservation. Un rendez-vous riche en échange qui s'est tenu à Saint-Martin le dernier week-end d'août. Ce congrès était organisé par la SICAMM et le CETA de Savoie.



NOUVEAUTÉ

25 AU 27.08

## TROPHÉE DÉPARTEMENTAL DES JEUNES VÉTÉTISTES



Les jeunes Bellevillois se sont mesurés à des vététistes venus de tout le département, dans une compétition cumulant descente et cross-country, courses à la fin desquelles deux Bellevillois se sont hissés sur le podium : Louis Mainat et Manon Reiller, respectivement 2<sup>e</sup> U9 garçons et 2<sup>e</sup> U15 filles.

3.09

## CHAMPIONNAT DE FRANCE DE PÊCHE À LA TRUITE



La finale de ce championnat, organisée en collaboration avec l'APPMA de la vallée des Belleville et la Team Trout de Chambéry, s'est déroulée au Plan de l'eau des Bruyères avec 34 participants (17 binômes). Le podium :

9 & 10.09

- Champion de France 2023 : Olivier Meira (Team Trout 73)
- 2<sup>e</sup> : Benoît Rayon (The Artists)
- 3<sup>e</sup> : Anthony Delcourte (Collectif Carnassiers 28).



## FORUM DES ASSOCIATIONS ET VIDE GRENIER

De nombreux stands, animations et activités étaient présents au cœur du village de Saint-Martin ! Le vide grenier organisé par l'Amicale du personnel communal a attiré 31 exposants. Une première réussie !



9.09

## JOURNÉES DU PATRIMOINE

De la visite insolite du sanctuaire Notre-Dame de la vie à la réalisation d'un carnet de voyage au musée de Saint-Martin, en passant par la découverte de l'usine à neige des Menuires ou de la Maison de l'abeille noire aux Menuires... : le programme était riche dans la vallée des Belleville !



16 & 17.09

## COMPÉTITION INTERNATIONALE DE CHIENS DE SAUVETAGE

Comme chaque année, l'association « Section Canine de Recherche » a organisé un concours de chien de sauvetage. Les chiens, venus de toute la France, ont participé aux épreuves d'obéissance au stade de Moûtiers le 16 septembre, puis les recherches ont eu lieu le lendemain sur le terrain de décombres situé près du pont de la Combe. Le spectacle valait vraiment le détour !



16 & 17.09

## CONCERT COORGANISÉ PAR LA COMMUNAUTÉ DE COMMUNES CŒUR DE TARENTAISE À VILLARLURIN

Le groupe musical « Commandant Coustou » a ravi le public. L'association des parents d'élèves de Villarlorin était présente pour la tenue de la buvette et de la restauration.



22.09

## PARTICIPATION AU ROC D'AZUR

La Vallée des Belleville, représentée par ses offices de tourisme et le bureau des guides, a collaboré avec ses vallées voisines, Méribel et Brides-les-Bains, pour se rendre au village exposants du Roc d'Azur, à Fréjus, sous un stand commun « 3 Vallées ».

**L'objectif :** faire découvrir la destination Vallée des Belleville et ses activités estivales aux coureurs et leur famille. Le bilan : près de 1 000 contacts qualifiés ont été collectés, sans compter les multiples visiteurs qui ont participé aux animations, notamment notre désormais célèbre « vélo smoothie ». Une base de données riche pour leur faire parvenir des offres commerciales pour l'été prochain.



5 AU 8.10

## FÊTE DE LA POMME

Une fête d'automne entre convivialité et partage au cœur du hameau de Villarly.



7.10



## OCTOBRE ROSE

Belle sensibilisation à la lutte contre le cancer du sein dans les mairies de Villarlurin, Saint-Jean et Saint-Martin.



16.10

NOUVEAUTÉ

## SPECTACLE DE LA COMPAGNIE THÉ ART & CO SUR LE THÈME DU HARCÈLEMENT SCOLAIRE ET DES ÉCRANS

Un format interactif inédit pour ce spectacle organisé à Saint-Martin, qui n'a malheureusement pas attiré un public nombreux malgré les thèmes d'actualité abordés.



18.10

## SPECTACLE DU DÔME THÉÂTRE « ET LA MARMOTTE ? »

Une conférence spectaculaire et époustouflante sur le thème de la montagne, dans la salle des fêtes de Saint-Jean de Belleville. En partenariat avec le Dôme théâtre d'Albertville et l'association Loisirs et culture qui a offert, à l'issue du spectacle, le verre de l'amitié.



17.11

## LA GRANDE PREMIÈRE À VAL THORENS

Après l'ouverture anticipée d'une partie du domaine skiable les 18 et 19 novembre, la Grande Première lance officiellement la saison ! Sur des pistes fraîchement damées et pas encore foulées, c'est LE rendez-vous des adeptes de la glisse sous toutes ses formes.

Première à ouvrir, Val Thorens a chouchouté les skieurs avec un programme d'ouverture aux petits oignons : du ski, de nombreuses animations et un village test avec plus de 50 grandes marques.



25 & 26.11

## COUPE DU MONDE DE SKI ALPINISME

Organisée par le Club des sports de Val Thorens, c'est une belle compétition qui allie performance sportive, endurance et spectacle de haut niveau !

Le duo Emily Harrop et Thibault Anselmet a remporté le premier relais mixte de la saison.



25 & 26.11



## TÉLÉTHON À SAINT-JEAN DE BELLEVILLE

Un public nombreux et enthousiaste est venu applaudir les comédiens du Théâtre des Belleville qui ont interprété la pièce *Allez on danse !*

Environ 140 entrées ont été vendues. Beau succès aussi pour le goûter à l'entracte : tous les gâteaux faits maison par les gens des villages et les bénévoles de l'association ont été vendus au profit du Téléthon.

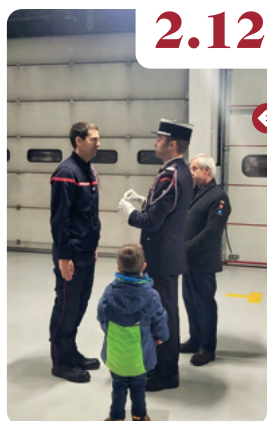


## OPENING DES SAISONNIERS À VAL THORENS

Plus de 500 personnes étaient présentes à cette première édition organisée au Board ! Les différents services et partenaires (Espace saisonniers, SOGEVAB, régie des pistes, ESF, SETAM, Valthoparc, office de tourisme, Malaysia, Sherpa) ont largement contribué au succès de cet événement.



## FÊTE DE LA SAINTE BARBE



Une cinquantaine de personnes étaient présentes pour cette belle fête organisée au centre de secours des Menuires, sous la présidence de Rémi Pomeret, directeur départemental adjoint, et en présence de Claude Jay, maire, et d'élus. Elle a été l'occasion de remettre un certain nombre de distinctions : remises de grades, de médailles d'honneur, et remise de l'insigne de chef de centre à Romain Laplace.

## SAINT-MARTIN S'ILLUMINE

Un programme riche pour cet événement qui réunit chaque année les habitants du chef-lieu et des alentours : spectacle pour les tout-petits, duo musical, présentation des temps forts de la saison, spectacle lumineux et illumination du sapin.



## COUPE DU MONDE DE SKICROSS

Pour la onzième année consécutive, Val Thorens a accueilli une étape de la Coupe du monde de skicross. C'est quatre par quatre que les skieurs se sont affrontés au fil du parcours composé de bosses, de courbes relevées ou encore de tremplins.



## E-TROPHÉE ANDROS

Le rendez-vous à Val Thorens pour la 35<sup>e</sup> et dernière édition de l'E-Trophée Andros. L'émotion s'est invitée aux côtés des pilotes amateurs et professionnels sur la ligne de départ pour cette ultime performance sur le circuit de glace Alain Prost.



# Un automne sous les feux de l'actualité

## 6 septembre

Une réunion publique d'information a été organisée à Saint-Jean de Belleville sur les travaux de la salle polyvalente de Saint-Jean de Belleville, les réseaux d'eaux usées de La Flachère à La Combe, ainsi que le projet de lotissement à Villarly. Des échanges riches et variés avec les élus dont l'objectif était de donner des compléments d'informations sur les projets.



## 25 et 26 septembre

Un séminaire des élus et du CODIR s'est tenu à l'Hôtel Adelpia d'Aix les Bains, il a permis de trouver les clés de la cohésion entre élus et directeurs des services municipaux de la commune dans l'objectif de mieux travailler ensemble.



## 4 octobre

La rencontre annuelle du personnel communal a eu lieu au cinéma Les Flocons aux Menuires. L'objectif est de favoriser les échanges entre les différents services pour une meilleure cohésion d'ensemble. Au programme de cette rencontre : accueil café-croissants, mot du maire, accueil des nouveaux agents, travail en équipe sur les valeurs de la collectivité et jeux d'improvisation ont rythmé cette belle journée de cohésion interne.



## 27 septembre

Inauguration des aménagements à Saint-Jean de Belleville : station d'épuration de La Combe et réseaux, le site de Notre-Dame des Grâces et la salle polyvalente de Saint-Jean. De belles réalisations au service de tous les habitants !



## 15 octobre

Dégustation, danses, chansonnettes et rires ont rythmé le traditionnel repas des aînés offert par la commune, dimanche 15 octobre dernier.

Pour la première année, les aînés des trois communes historiques se sont réunis à la salle polyvalente de Saint-Jean : ils étaient plus de 200 présents, sans compter les élus ! Ce fût l'occasion de tisser des liens et de partager un moment de détente tous ensemble au son de l'accordéon.







Saint-Jean de Belleville



Saint-Martin de Belleville



Villarlurin



Repas des anciens combattants et des pompiers à Saint-Martin

## 11 et 12 novembre

Les cérémonies commémoratives du 11 novembre 1918 se sont tenues dans la commune en trois lieux : Villarlurin, Saint-Jean et Saint-Martin de Belleville.

Lecture des textes officiels, dépôt des gerbes de fleurs, chants et lectures des enfants ont rythmé ces belles cérémonies pour rendre hommage aux soldats morts pour la France.

Le repas des anciens combattants et des pompiers qui a suivi la cérémonie à Saint-Martin le dimanche 12 novembre, compté 94 personnes. Elles ont apprécié ce moment de convivialité et l'excellent repas concocté par Seb gourmet traiteur.

# Budget participatif : les projets retenus et leurs réalisations

Voici les trois projets ayant obtenu le plus de voix, qui rentrent dans la limite des 25 000 € de budget :

- 1 Un atelier d'éveil et initiation à la musique, à Val Thorens et dans les crèches
- 2 Un verger à croquer, lieu de vie et de partage à Saint-Jean
- 3 Une bibliothèque à Val Thorens

Bravo à tous ! La réalisation des projets est en cours : on vous tient au courant !



## France Services : du nouveau

**Du nouveau à Val Thorens : les locaux de La Poste accueillent désormais une agence postale communale et l'Espace saisonniers pour mieux vous accompagner dans vos démarches et conserver des services de proximité !**

→ **Contact :** Chloé au 06 25 09 58 79 • [saisonniers@lesbelleville.fr](mailto:saisonniers@lesbelleville.fr)

Les rendez-vous en ligne sont désormais possibles. Rien de plus pratique et simple, prenez vos rendez-vous en ligne : [www.lesbelleville.fr/mes-demarches/france-services/](http://www.lesbelleville.fr/mes-demarches/france-services/)

L'installation d'un photomaton à Saint-Martin. C'est nouveau et pratique. Il est en libre-service, agréé ANTS ; il facilitera vos démarches pour vos photos d'identité ou bien vos photos souvenirs ! Il a été installé dans le local des casiers à ski à proximité de la mairie de Saint-Martin. Parlez-en autour de vous !



# La modification du Plan Local d'Urbanisme (PLU) de Saint-Martin de Belleville



**Le PLU formalise un projet communal transversal et global (démographie, habitat, équipements, économie, paysage) pour un horizon 10/15 ans. C'est un document réglementant le droit des sols de chaque parcelle, publique ou privée.**

**Le PLU de Saint-Martin de Belleville a été approuvé le 20 janvier 2020 : pourquoi le modifier aujourd'hui ?**

Le PLU est un document évolutif qui peut connaître des modifications pour s'adapter aux besoins du territoire. Une modification, c'est une procédure réglementaire qui permet de faire évoluer le PLU sans remettre en cause « l'économie générale » du document.

## Les objectifs de la modification : mettre en cohérence le PLU avec les enjeux actuels et les évolutions récentes des projets

### 1. LA MODIFICATION DE L'OAP 12 À VAL THORENS - PLATEAU DU CAIRN

#### LE CONTEXTE

- Un PLU qui doit être compatible avec d'autres documents normatifs comme le Schéma de Cohérence Territoriale (SCoT)
- Une mise en cohérence en termes de m<sup>2</sup> de surface de plancher autorisé pour le projet du plateau du Cairn.

🕒 **Enjeu : se mettre en cohérence avec le SCoT en termes de surface de plancher d'hébergement touristique**

#### LA MODIFICATION

Un nombre de m<sup>2</sup> revu dans l'écriture du PLU : une évolution qui ne change rien au projet d'aménagement prévu.

### 2. LA CRÉATION D'UNE RÈGLE RELATIVE À LA PLEINE TERRE

#### LE CONTEXTE

La pleine terre, qu'est-ce que c'est ?

Un espace non construit est qualifié de pleine terre si :

- son revêtement est perméable et permet l'infiltration de l'eau
- son sous-sol est libre de tout équipement sur une profondeur de 3 m, à l'exclusion du passage des réseaux
- il constitue un support de végétation et peut accueillir des plantations

Tout espace vert surplombé d'une terrasse ou d'un balcon ne peut être considéré comme un espace végétalisé de pleine terre.

#### LA MODIFICATION

**Intégration d'un coefficient de pleine terre au sein des zones d'habitat peu denses (UD)**

- Pour les unités foncières de moins de 800 m<sup>2</sup>, un

minimum de 20 % de l'unité foncière devra être laissé en pleine terre, d'un seul tenant,

- Pour les unités foncières de plus de 800 m<sup>2</sup>, un minimum de 30 % de l'unité foncière devra être laissé en pleine terre, d'un seul tenant.

Dans le cas de parcelle aménagée antérieurement à l'application du PLU et ayant un coefficient de pleine terre inférieur aux objectifs de la zone, le coefficient de pleine terre n'est pas appliqué pour les projets de réhabilitation, de mise au norme accessibilité ou de surélévation. La pleine terre est calculée à la parcelle ou à l'unité foncière. Dans le cas d'une démolition reconstruction, le coefficient de pleine terre de la précédente construction existante devra être a minima conservé après reconstruction.

#### BON À SAVOIR :

Les zones UD concernent les « secteurs bâtis aux abords des villages. Ils constituent des secteurs d'extension des hameaux et sont parfaitement desservis par les réseaux. »

Pour trouver la zone de votre terrain, rendez-vous sur <https://www.geoportailurbanisme.gouv.fr/>

### 3. LA CRÉATION DE RÈGLES RELATIVES À LA MIXITÉ SOCIALE

#### LE CONTEXTE

- Un territoire qui subit la pression foncière.
- Des difficultés à assurer du logement permanent (en opposition au logement secondaire ou à l'hébergement touristique).

🕒 **Enjeu : assurer des logements permanents et limiter les logements de grandes tailles**



**LA MODIFICATION**

- Une nouvelle règle introduite : toute opération de construction de logement à partir de 300 m<sup>2</sup> doit comporter un minimum de 10 % de cette surface de plancher à usage de logements sociaux (locatifs ou en accession).
- Où s'applique la règle ? Dans les zones d'habitat peu dense (UD) et sur certaines parcelles ciblées des Ménuires et Val Thorens

#### 4. LA CRÉATION D'UNE RÈGLE RELATIVE À L'INSTALLATION DE PANNEAUX PHOTOVOLTAÏQUES

**LE CONTEXTE**

Un contexte de crise climatique, une volonté de produire de l'énergie à partir d'énergies renouvelables (ex. solaire) tout en préservant les paysages

🎯 **Enjeu : autoriser et encadrer l'installation de panneaux photovoltaïques**

**LA MODIFICATION**

- **Où s'applique la règle ?** Différemment entre les zones urbaines (U) et les zones agricoles/naturelles (A/N)
- **Une nouvelle règle introduite :** des panneaux autorisés exclusivement sur le bâti en zones U sous condition de travailler leur intégration architecturale et paysagère. Des panneaux aussi autorisés au sol en zones A/N sous condition d'être rattaché au besoin d'un bâti existant et de travailler leur intégration paysagère.

#### 5. L'AJUSTEMENT DE RÈGLES LIÉES AU STATIONNEMENT

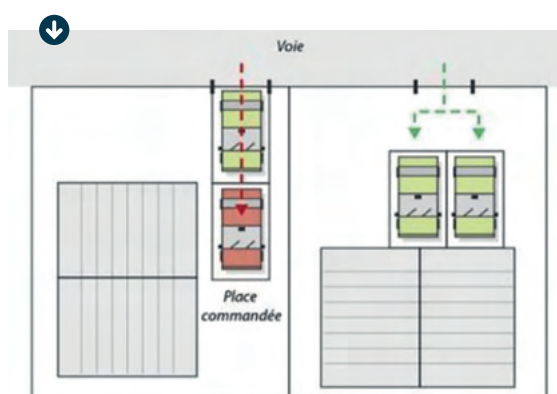
**LE CONTEXTE**

Des règles de stationnement à affiner

🎯 **Enjeu : répondre aux besoins de stationnement des habitants permanents et des saisonniers**

**LES MODIFICATIONS**

- Encadrement des places de stationnement dites « commandées »
- Introduction d'un objectif de création de place de stationnement par logement saisonnier (1 pour 2 ou 1 pour 3 selon les zones)
- Elargissement de la taille des places de stationnement de 2,5 à 2,7m
- Création de la moitié des places en intérieur dans les zones UD et 1AUv



#### 6. L'AJUSTEMENT DE RÈGLE SUR L'ASPECTS DES CONSTRUCTIONS

**LE CONTEXTE**

Des sujets qui ne sont pas clairs ou qui font régulièrement débat lors de dépôt de permis de construire

🎯 **Enjeu : clarifier des règles architecturales**

**LES MODIFICATIONS**

- Des ajustements de règles pour les nouvelles constructions concernant : les ouvertures de toits (jacobines) et fenêtres, les volets roulants, les aspects des cheminées, les murs de soutènement...
- La clarification de la règle de recul des constructions par rapport à l'emprise publique.

#### 7. DES AJUSTEMENTS DU RÈGLEMENT GRAPHIQUE

**LE CONTEXTE**

Emplacements réservés + zones légèrement modifiées au sein de la zone U

🎯 **Enjeu : renforcer le maillage en cheminements doux et coller à la réalité de l'urbanisation**

**LA MODIFICATION**

- Des ajouts d'emplacements réservés au règlement graphique à Saint-Martin de Belleville et Saint Marcel

#### LES ÉTAPES DE LA MODIFICATION DU PLU



#### → S'INFORMER ET RÉAGIR

- Une rubrique dédiée à la modification du PLU sur le site internet de la commune : [www.lesbelleville.fr/PLU/](http://www.lesbelleville.fr/PLU/)
- L'enquête publique, prévue en juin 2024, permettra aux administrés de déposer leurs observations.
- Une adresse électronique pour recueillir vos avis et remarques : [direction.urbanisme.foncier@lesbelleville.fr](mailto:direction.urbanisme.foncier@lesbelleville.fr)

# Le recensement de la population : du 17 janvier au 18 février 2024

**Cette année, notre commune réalise le recensement de sa population pour mieux connaître son évolution, ses besoins et ainsi développer de petits et grands projets pour y répondre. L'ensemble des logements et des habitants sont recensés du 17 janvier au 18 février 2024.**

## COMMENT ÇA SE PASSE ?

Une lettre est déposée dans votre boîte aux lettres.

Puis, un agent recenseur, recruté par la commune, vous fournit une notice d'information soit dans votre boîte aux lettres soit en mains propres.

Suivez simplement les instructions qui y sont indiquées pour vous faire recenser. Ce document est indispensable, gardez-le précieusement.

**Se faire recenser en ligne est plus simple et plus rapide pour vous, et également plus économique pour la commune. Moins de formulaires imprimés est aussi plus responsable pour l'environnement.**

Si vous ne pouvez pas répondre en ligne, des questionnaires papier pourront vous être remis par l'agent recenseur.

Vous n'avez reçu aucun document d'ici le 10 février 2024 ? Contactez la personne référente du recensement (voir ci-dessous).

## POURQUOI ÊTES-VOUS RECENSÉS ?

Le recensement de la population permet de savoir combien de personnes vivent en France et d'établir la population officielle de chaque commune. Le recensement fournit également des statistiques sur la population : âge, profession, moyens de transport utilisés, et les logements...

## LES RÉSULTATS DU RECENSEMENT SONT ESSENTIELS

Ils permettent de :

- 1 Déterminer la participation de l'État au budget de notre commune : plus la commune est peuplée, plus cette dotation est importante ! Répondre au recensement, c'est donc permettre à la commune de disposer des ressources financières nécessaires à son fonctionnement.
- 2 Définir le nombre d'élus au conseil municipal, le mode de scrutin, le nombre de pharmacies...
- 3 Identifier les besoins en termes d'équipements publics collectifs (transports, écoles, maisons de retraite, structures sportives, etc.), de commerces, de logements...

→ **Pour tous renseignements complémentaires concernant cette opération, vous pouvez contacter Kattina Vasse :**

au 04 79 08 96 28 ou par courriel : [responsable.social@lesbelleville.fr](mailto:responsable.social@lesbelleville.fr)

Vous pouvez aussi vous connecter au site dédié : [www.le-recensement-et-moi.fr](http://www.le-recensement-et-moi.fr)





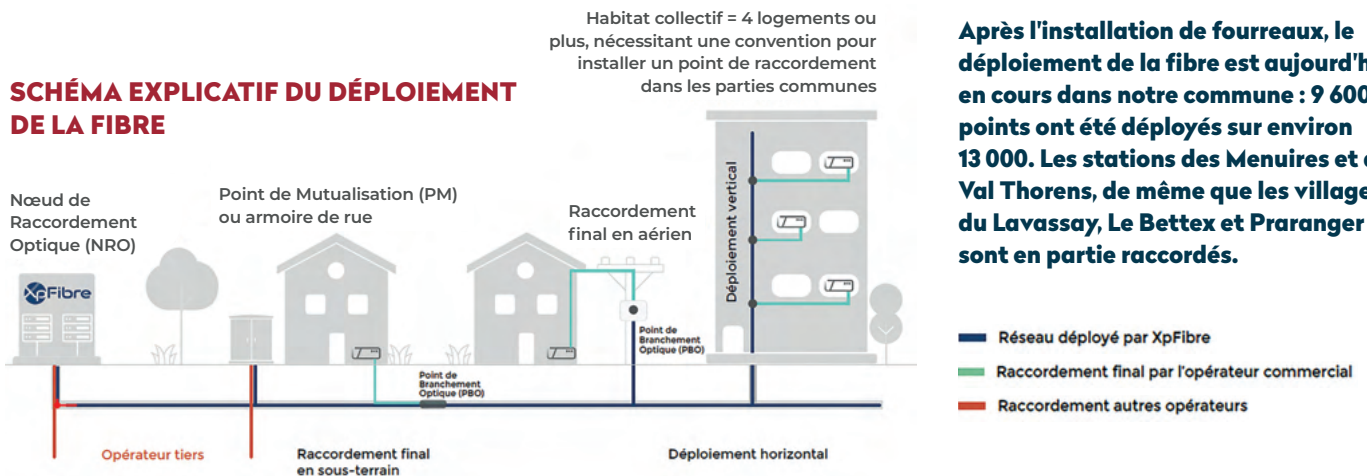
**LES AGENTS RECENSEURS**

Voici les agents recenseurs, par secteur, qui se présenteront auprès de vous. La mairie vous remercie de leur réserver le meilleur accueil !

PRÉNOM ET NOM	SECTEUR
Nicole Lachenal	Villarlorin
Didier Soret	Saint-Jean de Belleville
Robin Dunand	Villarly - La Sauce - Deux Nants - le Villard - Les Granges - Le Novallay - Le Villaret - Beauvillard - La Flachère - La Combe
Sarah Chatz	La Côte Derrière - La Tour - Le Mas - Villartier - Saint-Laurent de la Côte - Planvillard - La Rochette - Les Varcins - Les Frênes
Anaïs Neffissi	Saint-Martin - Les Grangeraias - Villarencel
Morganne Suchet	Villarabout - Le Villard - Le Roux - Bérenger + montagnettes
Yann Alles	Saint-Marcel - Villarenger - Villarbon - Le Châtelard - La vallée des Encombres + montagnettes
Vincent Bal	Les Granges - Praranger - Le Bettex - Le Lavassay + montagnettes des Menuires, de Val Thorens, des Yvozes, sur la Roche, et au-dessus des 4 villages du district
Lisa Rougny	Les Menuires : Preyerand
Agnès Gouttefarde	Les Menuires : La Croisette et Brelin
Corinne Wacker	Les Menuires : Reberty, Les Bruyères, Les Bouquetins, Les Fontanettes
Cécile De Marco	Val Thorens Est : Rue du Gébroulaz, place Pécelet, rue du Slalom...
Camille Veysset	Val Thorens Nord : Les Balcons, Grande rue, rue de la Boucle...
Laetitia Bal	Val Thorens Sud : UCPA, rue du Soleil...

# Déploiement de la fibre

## SCHÉMA EXPLICATIF DU DÉPLOIEMENT DE LA FIBRE



Après l'installation de fourreaux, le déploiement de la fibre est aujourd'hui en cours dans notre commune : 9 600 points ont été déployés sur environ 13 000. Les stations des Menuires et de Val Thorens, de même que les villages de Lavassay, Le Bettex et Praranger sont en partie raccordés.

Test d'éligibilité  
<http://xp fibre.com/testez-votre-eligibilite>

Déclarer un dommage réseau  
<https://xp fibre.com/ddr>

Conventionnement habitat collectif existant (immeuble, lotissement)  
<https://xp fibre.com/copropriete-syndic>

Déclarer une nouvelle construction individuelle  
<https://xp fibre.com/particulier>

Déclaration nouveau programme immobilier  
<http://xp fibre.com/promoteur-amenageur>

FAQ – Déclaration logement oublié  
<https://xp fibre.com/faq>

### Les différentes étapes pour être raccordé :

#### 1. TESTER L'ÉLIGIBILITÉ DE VOTRE LOGEMENT :

Rendez-vous sur <https://xp fibre.com/testez-votre-eligibilite>

Après avoir vérifié que votre logement est raccordable, contactez ensuite le fournisseur d'accès internet de votre choix afin de connaître l'éligibilité de ses offres.

#### → Plus d'infos sur les opérateurs présents sur :

<https://xp fibre.com/reseaux/amel-savoie-connectee>

#### 2. UN TECHNICIEN RACCORDE MON LOGEMENT À LA FIBRE

Conseil : conservez votre abonnement actuel en attendant l'activation de votre nouveau service.

#### 3. JE BRANCHE MA BOX ET MON OPÉRATEUR ACTIVE MA LIGNE

Je profite de mes nouveaux services !

# Dossier La saisonnalité dans Les Belleville

LA COMMUNE HISTORIQUE DE SAINT-MARTIN DE BELLEVILLE A ÉTÉ PRÉCURSEUR DANS LA PRISE EN CHARGE DE SES TRAVAILLEURS SAISONNIERS, QUE CE SOIT DANS LES DOMAINES DU LOGEMENT OU DE LA PRÉVENTION SANTÉ. L'ESPACE SAISONNIERS EST AUJOURD'HUI UNE STRUCTURE PERMETTANT L'ACCUEIL, L'ORIENTATION ET LE CONSEIL AUX USAGERS, QU'ILS SOIENT SAISONNIERS, DEMANDEURS D'EMPLOI, EMPLOYEURS ET HABITANTS DE LA COMMUNE.



L'Espace saisonniers de Val Thorens installé dans de nouveaux locaux (Maison de Val Thorens)





## Une politique volontariste depuis les années 80

- **Depuis 1981**, l'offre de logements à bas prix en faveur des travailleurs saisonniers est gérée par l'association AGIBEL créée à cette fin. La commune traite la question de l'hébergement saisonnier comme une priorité et s'investit dans la construction, la rénovation et le rachat de biens immobiliers ;
- **En 1991**, la commune historique de Saint-Martin de Belleville ouvre la première Maison des saisonniers de France aux Menuires. Sa vocation principale est la prévention de la santé des saisonniers, puis l'emploi et les conditions de vie et d'insertion des saisonniers, dont le logement ;
- **Hiver 2002/2003** : La Maison des saisonniers intègre le réseau des sept espaces saisonniers de Tarentaise et devient ainsi « Espace saisonniers » ;
- **Labellisé Maison des Services Au Public (MSAP) en 2013**, ce service s'adresse aussi à la population locale. Il a ensuite obtenu le label « France Services » en juillet 2022 ;
- **En 2018**, la commune a été la première à l'échelle nationale à signer avec l'État et la communauté de communes Cœur de Tarentaise une convention pour favoriser le logement des travailleurs saisonniers.

## La création d'un comité de pilotage (COFIL) « Saisonnalité dans Les Belleville »

**La commune veut continuer d'agir pour la qualité de vie des salariés saisonniers de la vallée des Belleville.**

L'emploi des travailleurs saisonniers est, entre autres, un enjeu majeur du développement économique de notre territoire. Donatienne Thomas, adjointe en charge de la culture et de la vie communale et sociale, a largement travaillé et encouragé les actions dans ce dossier.

### Le mot de Donatienne Thomas

adjointe en charge de la culture et de la vie communale et sociale



*Cette politique en faveur du travail saisonnier, conduite avec les principaux acteurs de l'emploi, du tourisme, de l'hébergement, de la santé, de la sécurité civile et des représentants des travailleurs saisonniers, vise à pérenniser les actions existantes et à en promouvoir de nouvelles.*

### L'accompagnement de l'emploi saisonnier est un sujet transversal qui renvoie à différents enjeux :

- L'hébergement du saisonnier, dans un contexte de tensions foncières et immobilières
- Le recrutement, rendu difficile par le retour à une situation de quasi plein emploi
- L'accueil des saisonniers sur le territoire avec une politique globale (socialisation, santé, accès au droit, loisirs, mobilité...)
- La fidélisation d'une année sur l'autre permettant une certaine stabilité des équipes et le maintien d'un lien fort entre les saisonniers et le territoire

Pour répondre à ces différents enjeux, un comité de pilotage (COPIL) en charge de définir et conduire cette politique a été créé par délibération du conseil municipal du 8 août 2022. Son but est de réunir les acteurs concernés par la question de la « saisonnalité » pour continuer à faire émerger des actions concrètes.

### Il définit la stratégie, valide les orientations et les objectifs et procède aux arbitrages nécessaires dans le cadre d'une vision structurante à 15/20 ans baptisée « Saisonnalité dans Les Belleville », dans quatre axes principaux :

- Le logement et habitat
- L'accompagnement des travailleurs et employeurs saisonniers
- La mobilité
- La prévention et la santé

Les instances, structures ou groupes suivants y sont représentés : la commune Les Belleville, les travailleurs saisonniers, SETAM, SEVABEL, la régie des pistes, AGIBEL, les commerçants et employeurs privés, le corps médical, Pôle Emploi, la sécurité civile.

### QUELQUES CHIFFRES

- Environ **5 000 saisonniers accueillis** en saison d'hiver
- **500 offres d'emploi** diffusées à ce jour depuis le début de la saison
- **70 000 visites sur le nouveau site internet** depuis le début de la saison, pour une moyenne de **2 200 connexions en moyenne par jour**

### LE LOGEMENT ET L'HABITAT

La convention « logement saisonniers » a été renouvelée en janvier 2023 pour trois ans avec de nouveaux plans d'actions pour améliorer l'accès au logement dans des conditions décentes des travailleurs saisonniers et leur accompagnement.



Signature de la convention sur le logement des saisonniers en présence d'Armelle Vejux, directrice territoriale d'Action logement, de Claude Jay, maire, de François Ravier, préfet de la Savoie, et de Fabrice Panneckouke, président de la communauté de communes Coeur de Tarentaise (de gauche à droite).

### Dans ce cadre, plusieurs projets sont en cours :

- La construction de logements à Val Thorens avec la Société d'aménagement de la Savoie (SAS)

Un programme de 175 logements est engagé, dont 150 pour de la location saisonnière (50 vendus aux socio-professionnels pour leurs salariés, 100 gérés par AGIBEL pour de la location directe) et 25 pour de l'accession particulière pour le logement à l'année.



- **Aux Frênes** : le programme en cours d'études intégrera près de 25 logements sur 5 niveaux, destinés à l'accession à la propriété pour les actifs permanents, mais et répondront aussi aux besoins des socio-professionnels (logement pour les saisonniers).
- **Au Bettex** : un lotissement à proximité de l'école maternelle de Praranger est actuellement en phase d'études. Plusieurs dizaines de logements sont envisagés pour héberger les actifs permanents de la vallée. Il intégrera également un programme de mixité sociale.
- **À Villarly** : les études en cours portent sur un lotissement d'environ 15 logements à destination des actifs permanents.





### Un Programme local de l'habitat (PLH) et Opération programmée d'amélioration de l'habitat (OPAH)

Le PLH est un document de planification et de mise en œuvre de la politique de l'habitat porté par la communauté de communes Cœur de Tarentaise (pour le compte de ses communes membres) qui vise à répondre aux besoins de logements sur le territoire.

L'OPAH (outil du PLH) est un dispositif d'accompagnement des propriétaires occupants/bailleurs privés pour rénover leur logement (habitat indigne, précarité énergétique, vacance).



### Entretien avec Monsieur Montalbo,

responsable de l'antenne de Tarentaise de l'OPAC



#### **Vous êtes responsable de l'antenne de Tarentaise de l'OPAC depuis 1993 : quel regard portez-vous sur la question du logement social dans la vallée des Belleville ?**

*Cette question demeure sensible. Nous avons en effet de nombreuses demandes en attente, en provenance de salariés permanents souhaitant stabiliser leur situation et obtenir un toit correspond à leur situation familiale et professionnelle. La situation se tend de plus en plus, accentuée par la quasi-absence de marché locatif privé dans la vallée des Belleville.*

#### **A quelques mois de votre départ en retraite, quels sont les projets dont vous êtes particulièrement fier et quelle est votre vision pour l'avenir ?**

*Pour l'avenir, il conviendra de construire de nouveaux logements afin de répondre aux besoins toujours plus nombreux. Il faudra également prévoir la rénovation énergétique de nos résidences à l'image des travaux réalisés à la Valériane à Val Thorens. Ceci afin de réduire la quittance des locataires et faire face aux défis écologiques.*

*Le projet du Koutère à Saint-Martin réalisé en 2011 a été une expérience originale puisqu'il avait pour vocation de loger des personnes âgées non dépendantes. Cette réalisation fut la première de ce type réalisée dans la vallée des Belleville.*

#### **Pouvez-vous nous rappeler les règles qui s'appliquent en matière d'accès au logement social ?**

*En matière d'accès au logement social, les critères sont définis par la loi : régularité du séjour en France, plafonds de ressources, situation familiale et professionnelle, ancienneté de la demande, critère d'urgence, handicap..., autant de critères pris en compte lors de l'examen des demandes de logement.*

#### **Que se passe-t-il quand les ressources des locataires augmentent et dépassent les seuils légaux pour l'accès au logement social ?**

*Lorsque les locataires dépassent les plafonds de ressources au-delà de 20 %, un supplément de loyer de solidarité (SLS) est appliqué. Son montant varie en fonction du dépassement et de la surface du logement.*

*La commune des Belleville était jusqu'à présent classée en zone de revitalisation rurale (ZRR) et les locataires n'étaient pas soumis au SLS. Ce ne sera plus le cas dès janvier 2025. À partir de cette date, les locataires concernés se verront appliquer un SLS.*

### L'ACCOMPAGNEMENT DES TRAVAILLEURS SAISONNIERS ET DES EMPLOYEURS

#### Les actions dans ce domaine portent sur :

- La refonte du site internet intégrant une CV-thèque et des outils numériques d'animation ;
- L'intervention des Espaces saisonniers lors des réunions d'accueil/d'intégration organisées par les principaux employeurs de la vallée ;
- La création d'un label employeur valorisant les bonnes pratiques en matière de gestion des travailleurs saisonniers. Dans ce cadre, un questionnaire d'auto-évaluation a été complété par plus de 100 employeurs couvrant 3 000 saisonniers ;
- La création d'une charte de l'employeur et du saisonnier ;
- De nouveaux locaux pour l'Espace saisonniers à Val Thorens (mutualisation avec l'agence postale communale dans les locaux de l'ancienne Poste) ;
- L'organisation de soirées d'intégration des saisonniers aux Menuires et à Val Thorens.

### LA MOBILITÉ

#### Des aides accordées pour les mobilités douces :

- Un transport collectif à partir de Moûtiers, en lien avec la communauté de communes Cœur de Tarentaise



- Une prime pour les primo-conducteurs en covoiturage ;
- Un forfait mobilité durable : prise en charge partielle ou intégrale par l'employeur des frais de déplacements domicile-travail du salarié ;
- Un remboursement obligatoire de 50 % des frais d'abonnement aux transports publics ;
- Une prime pour le transport collectif ;
- Une incitation financière au covoiturage BlaBlaCar Daily (lancé le 12 octobre 2023) ;



- Un projet de covoiturage spontané avec mise en place d'arrêts avec panneaux lumineux à choix de destinations multiples.

### LA PRÉVENTION ET LA SANTÉ

En avril 2021, la commune et l'association « Le Pélican », spécialisée en addictologie, ont mené un travail de réflexion visant à faire le bilan des actions de prévention et à analyser les besoins des saisonniers et des acteurs locaux en matière de prévention et d'addiction. Ce travail a permis de faire ressortir que certains facteurs liés à la condition du travailleur saisonnier sont vecteurs d'addictologie.

**Le groupe de travail créé en 2022, qui comprend le centre de santé du Pelvoux, le centre de secours, la médecine du travail, l'association Le Pélican, les ambassadeurs du respect, s'est donc engagé dans un plan d'actions visant à :**

- Favoriser les liens sociaux et relationnels en dehors des temps de travail et festifs
- Limiter l'accès aux produits licites et illicites
- Améliorer le suivi des personnes dépendantes
- Faire intervenir la médecine du travail



Groupe de travail sur la prévention santé

#### Soirée opening des saisonniers le 28 novembre dernier à Val Thorens





# Les grands travaux en images

## Le centre de bien-être et la nouvelle salle des fêtes à Saint-Martin

**Le gros œuvre s'est achevé à la mi-décembre.**

La charpente est aujourd'hui montée et la pose des toitures est en cours.



## L'agrandissement de l'école du Cochet

**Le gros œuvre est terminé, de même que la charpente.**

Les travaux intérieurs sont en cours.



## De nouveaux locaux place Péclet à Val Thorens

**La mise en service de cet équipement a été effective en décembre 2023, après l'installation de caméras de surveillance. Les toilettes ont été entièrement refaites.**

La radio R' Saint-Martin Les Menuires Val Thorens est aujourd'hui installée dans ces nouveaux locaux, ainsi que l'office de tourisme qui bénéficie d'un nouveau point d'accueil pour ses visiteurs.



## Une nouvelle gendarmerie aux Menuires

**Ce nouveau bâtiment sera livré début 2024.**

Cette gendarmerie est constituée de deux modules : l'un intégrant les locaux de la gendarmerie et le deuxième, situé dans les étages, accueillera 7 logements réservés aux gendarmes.



## Une nouvelle déchèterie aux Menuires

**Géré par la communauté de communes Cœur de Tarentaise, ce nouvel équipement situé en contrebas des Menuires a été mis en service le 16 décembre dernier.**

Une 2<sup>e</sup> tranche des travaux située dans le prolongement de cette déchèterie, portera sur la construction des ateliers techniques départementaux et municipaux ainsi que des logements. Ils démarreront en mars 2024 pour être livrés avant l'hiver 2024/2025.



# Les Menuires fête ses 60 ans !



**Cet anniversaire sera le fil conducteur de la saison 2023/2024 aux Menuires !**

À cette occasion, une collaboration a été engagée avec l'artiste nantais Docteur Paper : un visuel, présentant les principaux symboles de la station, et mettant en valeur 60 ans d'innovations et de controverses architecturales, est décliné en plusieurs formats et en différents lieux de la station. Des goodies collector ont également été réalisés : affiches, tasses, sweat shirts, etc.



Une soirée anniversaire, le Thursday Night Show, sera organisée le 25 janvier prochain en partenariat avec l'ESF, qui fête également ses 60 ans, et en présence de Docteur Paper. Habitants, professionnels, saisonniers, vous serez tous conviés à partager un moment convivial autour d'un spectacle ultra moderne et d'un feu d'artifice.

## Les nouveautés dans les stations

### Sur le domaine skiable

#### À VAL THORENS

##### Meilleure station du monde

Elue pour la 8<sup>e</sup> fois (en 10 ans) « Meilleure station de ski du monde » aux World Ski Awards, c'est une belle reconnaissance du travail acharné des équipes et de l'esprit unique de Val Thorens. « Un grand merci à tous pour votre soutien et votre fidélité ! Cet honneur nous inspire à rester à la pointe de l'innovation et à continuer à offrir des expériences exceptionnelles à 2 300 m d'altitude.

Ensemble, continuons à vivre l'esprit Live United. »



Les amoureux de la station ne manqueront pas d'immortaliser leurs vacances auprès de ces lettrages tant attendus !

##### Deux nouveaux spots photo

Installées sur le domaine skiable, des lettres géantes « Val Thorens » trônent désormais sur la piste bleue « Traversée de Montaulever » et sur la piste verte « Traversée des 2 lacs ». Un véritable projet LIVE UNITED qui a pu être réalisé grâce au soutien de la SETAM / VAL THORENS TOURS, des services techniques de la mairie des Belleville et de l'office de tourisme.

#### AUX MENUIRES

##### Visiter autrement : le tourisme industriel à la Pointe de la Masse

Cet hiver, la télécabine de la Pointe de la Masse ouvre ses coulisses aux visiteurs. Une véritable expérience immersive et ludique, permettant de découvrir les secrets de la construction et du fonctionnement de l'une des télécabines les plus rapides de France.





Perchée en surplomb, la salle des machines offre une vue plongeante sur le remarquable mécanisme de la gare d'arrivée. Au fil du parcours, on explore la motorisation de l'appareil, les caractéristiques des cabines, des pylônes et du profil de ligne... notamment via une maquette de Lego® qui reproduit à l'identique la télécabine. Des vidéos explicatives sont diffusées afin de mieux appréhender les différents métiers liés à la construction et à l'univers des remontées mécaniques, une aventure peu commune.

#### À tester pour les non-skieurs :

Une montée à 2 804 m d'altitude avec visite de la salle des machines, contemplation et vue à 360 degrés depuis la terrasse, puis direction le restaurant Le 2 800 pour un petit vin chaud ! Entrée libre et accessible à pied via la télécabine de la Masse.

## Les activités

### À AUX MENUIRES

#### En route pour 2024

Grâce à un fabuleux terrain de jeu et à un environnement propice à la performance, la vallée des Belleville dont les Menuires a été désignée « Terre de Jeux 2024 » et retenue comme « Terre d'entraînement » en vue des JO de Paris 2024. Un label qui permet à la station d'accueillir des délégations nationales et internationales le temps d'un stage de préparation.

#### Les Menuires : camp de base de la Fédération française de judo

Depuis plus de 30 ans, la station des Menuires est l'une des plus fidèles partenaires de la Fédération française de judo. En renouvelant en janvier dernier son partenariat, Les Menuires se positionne comme partenaire essentiel dans l'accompagnement des équipes de France jusqu'à Paris 2024.

### À SAINT-MARTIN

La Maison du tourisme de Saint-Martin détient un nouveau partenariat de communication avec la marque Henri Duvillard. Celle-ci incarne l'élégance, la performance et le savoir-faire à la Française depuis plus de 40 ans. L'équipe de la Maison du tourisme sera équipée par la marque et des shooting photos de la marque auront pour cadre le village de Saint-Martin.



#### Ouverture d'une galerie d'art

La Galerie Louise Dubus a ouvert ses portes le 23 décembre dernier au cœur du village de Saint-Martin (140 rue du Clocher) : venez découvrir les tableaux lumineux de Todd & Fitch et les céramiques de Martine Thoelen.

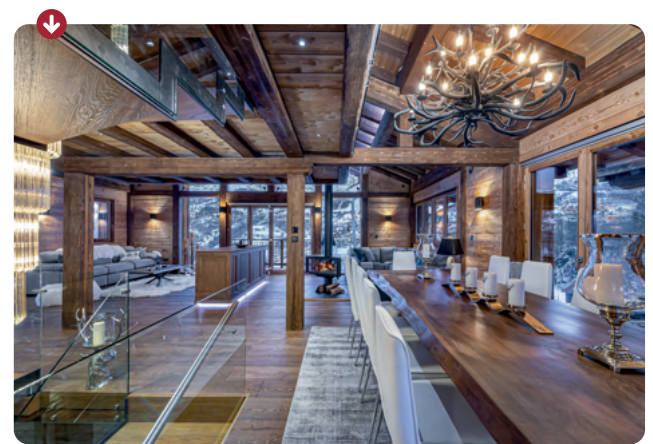
## De nouveaux hébergements et restaurants

### À SAINT-MARTIN

#### Luxe discret au cœur du hameau

Subtil mélange de modernité et d'authenticité, le chalet Moët a tout pour plaire. En belvédère du hameau du Châtelard, cette somptueuse propriété exposée plein Sud bénéficie d'une superbe vue sur les montagnes et la vallée en contrebas. 259 m<sup>2</sup> composent cette perle rare, où jeux de lumière et transparence sont les maîtres mots.

Douze personnes peuvent être accueillies sur les trois niveaux qui composent le chalet.



#### Chalet Constancia

Les 375 m<sup>2</sup> de cette nouvelle adresse à Saint-Martin (route du Châtelard) invitent au voyage, aux rencontres et au dépaysement. Une ode à la découverte d'une autre culture, celle de l'Afrique, que l'on retrouve en touches discrètes et parfaitement intégrées à l'ambiance chaleureuse et typique de sa structure en bois.

L'espace de vie sous les toits mêle mobilier contemporain et luminaires atypiques, autour d'un feu de cheminée central. Les six chambres, chacune différente, peuvent accueillir jusqu'à seize personnes. Pour se détendre, rendez-vous dans la salle de cinéma ou bien dans le jacuzzi sous les étoiles !



### Pause gourmande au cœur du village

Cette année, un vent de nouveauté souffle sur le restaurant Le Montagnard, qui réinvente son intérieur pour en faire un agréable cocon à la décoration raffinée. Les matériaux nobles côtoient les touches de modernité, pour le juste plaisir des yeux. Mais ce n'est pas tout : le bar fait peau neuve et sa carte s'étoffe en conséquence, avec de nombreux cocktails à découvrir !



### Et d'autres nouveautés :

- **L'Hôtel Lodji** : le snack Volle Petrol devient une épicerie avec plats à emporter
- L'espace Chill & Lounge de **l'hôtel M Lodge** offre des pauses goûter ou tapas avec un piano bar
- Le chalet restaurant d'altitude **La Loy** propose cet hiver des soirées descente aux flambeaux, le jeudi soir, avec apéro brasero au coucher du soleil, dîner au coin du feu et descente en raquettes aux flambeaux
- **L'Art B** : ouverture d'un corner pizzas sur place et à emporter
- Dernière extension du **hameau de Caseblanche** à Saint-Martin : trois nouveaux chalets
- **Restaurant Simple & Meilleur** ouvre un nouveau bar à vins

### À AUX MENUIRES

#### Le Jack's Pub arrive sur la Croisette

Après Méribel et Courchevel, la station des Menuires accueille le plus branché des bars. C'est à la fois un restaurant à la cuisine cosmopolite faite maison, une grande variété de boissons, y compris des bières artisanales et des cocktails signature, mais aussi une vaste terrasse qui surplombe la piste. L'extérieur sur 4 niveaux propose différentes atmosphères, VIP, lounge ou Rock and Roll. Tout le monde y trouve son compte.

#### Et aussi...

- Le restaurant Le Yéti devient **le Saint Jo'**
- Le restaurant La Perdrix Blanche devient **Le Pas'sage**
- Le restaurant - brasserie Le 64 devient **Le Grizzly's**
- Changement de propriétaire pour **Le Goûter**
- Le studio Hubert Photo a fermé ses portes

### À VAL THORENS

#### Un dîner d'exception à l'hôtel Pashmina \*\*\*\*\*

Le temps d'une soirée, 12 des meilleurs chefs français, totalisant 15 étoiles au Guide Michelin, ont réalisé un dîner d'exception dans les salons de l'hôtel Pashmina\*\*\*\*\* en soutien de Paul Marcon et de son équipe, futur candidat au BOCUSE D'OR 2024. Cet événement sera organisé en mars 2024 à Trondheim (Norvège). Les fonds récoltés lors de cette soirée vont servir à soutenir l'équipe de France lors de ce concours prestigieux. Un bel exemple d'une profession qui se mobilise autour de l'excellence pour soutenir le rayonnement de la gastronomie française.

Le menu a été réalisé par Josselin Jeanblanc, Laurent Azoulay, Edouard Loubet, Jean Sulpice, Cyril Attrazic et Camille Vallet, en présence de Romuald Fassenet, Emmanuel Renaut, Davy Tissot, François Moureaux, Patrick Bertron et Sébastien Deléglise.



#### Le Malaysia, un relooking complet !

Club mythique de Val Thorens, Le Malaysia, plus grand club au monde en station avec un dancefloor de 1 500 m<sup>2</sup>, a entamé cet été une transformation complète. Nouveau logo, nouvel espace, nouveau concept, nouvelles techniques de son et d'images, Le Malaysia affiche une vraie ambition de « boîte du 3<sup>e</sup> millénaire ».

L'idée générale du projet : transformer l'ensemble du lieu en espace visuel, avec un volume et des animations qui plongent le spectateur en immersion dans un univers ludique.

#### Projet : au sommet de la Cime Caron

Déjà en cours de transformation, la Cime Caron accueillera un nouveau bâtiment dans les saisons à venir (ouverture prévue en décembre 2024). Relié au tunnel piéton, déjà existant, il accueillera une terrasse panoramique, une cave à vin, ainsi qu'un service de bar/restauration.

Un nouvel endroit qui permettra de prendre son temps et de profiter plus longtemps du beau panorama à 360° avec vue sur le Mont Blanc.



# Quoi de neuf à l'Espace propriétaires ?



## Les mardis VIP (Very Important Propriétaires) de l'été !

L'été 2023 a été marqué par des animations spécialement conçues pour les propriétaires, axées sur la découverte des nouveautés du territoire des Belleville. Les rendez-vous VIP du mardi ont offert des moments uniques de partage, de rencontres et de convivialité. L'équipe de l'Espace propriétaires exprime sa gratitude envers les ambassadeurs du territoire et les propriétaires participants, pour l'intérêt manifesté et leur contribution à la promotion du patrimoine local, du terroir et de la vallée des Belleville.

## Réhabilitation des copropriétés

**L'Espace propriétaires, au sein de SEM Rénov', a pour mission de fédérer offre et politique de tous les acteurs, internes et externes, en une dynamique circulaire vertueuse pour tous !**

Depuis plus de 25 ans, la SEM Rénov', au service des propriétaires, œuvre pour la valorisation de la qualité de l'hébergement touristique sur le territoire des Belleville (label qualité station, certification Famille PLUS, classement ministériel, aides financières à la rénovation, accompagnement à la mise en location...). Le travail réalisé au niveau des parties privatives a contribué à l'appréciation positive de la qualité de l'hébergement par les touristes, témoignant ainsi du succès des efforts déployés.

Depuis 2021, la commune des Belleville a confié à SEM Rénov' une nouvelle mission importante : accompagner la réhabilitation globale des copropriétés. Cette mission souligne l'engagement continu de la SEM Rénov' à répondre aux besoins évolutifs du territoire et à promouvoir une approche holistique de l'amélioration des infrastructures touristiques. La réhabilitation des copropriétés contribuera à renforcer l'attrait global de la vallée en offrant des logements de qualité et en préservant l'authenticité de l'environnement. La collaboration entre les différentes parties prenantes, y compris les copropriétés, les syndicats et les conseils syndicaux, est cruciale pour mettre en œuvre des solutions rapides et durables.

L'invitation de SEM Rénov' vise à créer une synergie d'efforts, à partager les expertises et les ressources et à travailler de concert vers des objectifs communs. Les avantages ne se limitent pas aux économies d'énergie, mais s'étendent à la création d'un cadre de vie plus sain et plus agréable pour tous.

### Plusieurs actions concrètes sont en cours :

- Élaboration de guides-conseils :
  - Guides pratiques des recommandations architecturales par station (document d'aide à l'élaboration de projets)
  - Guide des idées créatives pour une rénovation « responsable »
- Étude de faisabilité sur le réseau de chaleur aux Menuires (transition énergétique)
- Accompagnement sur un projet de réaménagement intérieur des communs en copropriété.

Relevons ce défi ensemble et œuvrons pour un avenir durable et responsable !

**L'Espace propriétaires est ouvert à tous les propriétaires, une équipe à votre écoute, n'hésitez pas à pousser la porte, à nous contacter ou à suivre toutes les actualités sur notre site internet :**

[www.espace-proprietaires-des-belleville.com](http://www.espace-proprietaires-des-belleville.com) • [espace.proprietaires@lesmenuires.com](mailto:espace.proprietaires@lesmenuires.com)



### ESPACE PROPRIÉTAIRES SAINT-MARTIN/LES MENUIRES

1269, avenue de la Croisette  
Les Menuires, 73440 Les Belleville

**04 79 00 84 73**



### ESPACE ACCUEIL VAL THORENS

Maison de Val Thorens,  
818, Grande Rue  
Val Thorens, 73440 Les Belleville

**04 79 00 84 89**



## Les avancées du Flocon vert

**Après un an et demi de labellisation Flocon vert, démarche d'amélioration continue récompensant et accompagnant les stations de montagne engagées dans la transition écologique, il est temps pour la vallée des Belleville de dresser le bilan de son premier plan d'actions 2022-2023.**



La grande majorité des ambitions ont été tenues, notamment en termes de transition énergétique. En effet, l'étude de faisabilité du réseau de chaleur des Menuires a été conduite, les premiers travaux de la centrale hydroélectrique de Pécllet ont été engagés à l'automne 2023 et un « Challenge Énergie » a été organisé l'hiver dernier afin de sensibiliser habitants et professionnels à la réduction de leur consommation énergétique.

Par ailleurs, un travail conséquent a été conduit afin d'améliorer les conditions de vie et de travail dans notre territoire, avec la mise en place de la carte avantage saisonniers dématérialisée, la refonte totale du site des emplois de la vallée ou encore un projet ambitieux de création de logements saisonniers.

Toutefois, si de grandes avancées sont également à noter concernant la mobilité et les déchets (gratification des trajets en Savoie pour les passagers avec l'application BlaBlaCar Daily, installation de cinq sites de compostage collectifs dans les villages...), toutes les actions pressenties n'ont pu être mises en place en raison de l'augmentation générale des coûts ou des difficultés de recrutement. Les efforts dans ces thématiques, comme dans toutes les autres, seront donc à poursuivre.

En effet, ce travail, conduit en collaboration avec les acteurs de la vallée, n'est qu'une première étape et gagne à se poursuivre et à être approfondi. C'est pourquoi la vallée travaille actuellement à l'écriture de son prochain plan d'actions 2024-2026 sur les thématiques du logement et de l'énergie, de l'amélioration des conditions de vie à l'année, de la mobilité ou encore de la préservation de la ressource en eau.

## L'Association foncière pastorale de la Gittaz est lancée

**Le 10 août 2023 s'est tenue la deuxième assemblée générale de l'Association Foncière Pastorale (AFP) de la Gittaz, à la salle des fêtes de Villarenger. A cette occasion, un nouveau conseil syndical a été élu. Il est désormais composé de Nathalie Dujean, Fernande Ambiehl, Carmen Jay, Laurent Dunand, Nicole Jay, Claudine Abrond et Bernard Souchal en tant que titulaires et de Morgane Martin, Pierre Dujean et Sébastien Jay en tant que suppléants. Par ailleurs, Mme Nathalie Dujean a été élue présidente et Mme Claudine Abrond a été confirmée dans sa fonction de vice-présidente.**

Le conseil syndical de l'AFP est aujourd'hui à pied d'œuvre pour proposer un projet agricole cohérent sur le secteur de la Gittaz. Une réflexion est donc en cours sur la répartition optimale des différents îlots parcellaires afin de répondre aux besoins des exploitants en place mais aussi des autres activités existantes (apiculture, potager...) et de les concilier aux enjeux de préservation de la biodiversité du site (Tétràs lyre, Chardon bleu...).

Lorsque le projet de répartition sera abouti, l'AFP pourra engager une phase de contractualisation avec les exploitants, assortie d'un cahier des charges précis et de contrôles réguliers. Enfin, l'espace éventuellement disponible pourra faire l'objet d'un appel à candidature pour l'installation d'autres exploitants.



# La montagne, comme la voiture ça se partage !

Covoiturez avec  **BlaBlaCar Daily**

- Passagers : trajets offerts
- Conducteurs : trajets indemnisés



## BlaBlaCar Daily : une nouvelle offre de mobilité en Savoie

**Covoiturez, on vous offre le trajet ! Optez pour le covoiturage avec BlaBlaCar Daily, une application pour vos trajets du quotidien (domicile - travail). C'est simple, économique et écologique !**

**Vous êtes conducteur ?** Obtenez 100 € de prime covoiturage dès vos 10 premiers covoiturages réalisés

**Vous êtes passager ?** C'est gratuit dans le département de la Savoie (dans une limite de 80 km) !

→ **Vous pouvez dès à présent tester Blablacar Daily** et saisir vos trajets : [blablacardaily.com/telechargement](https://blablacardaily.com/telechargement)

 **BlaBlaCarDaily**

## Une plantation d'arbres dans le cadre du label Bas Carbone



Plantations réalisées par l'ONF en octobre dernier à Plan Lachat

**La commune Les Belleville, la Compagnie des Alpes et l'Office National des Forêts se sont associés pour reconstituer près de 1,5 hectares de forêts dégradées par les scolytes (petits insectes ravageurs) à Plan Lachat au-dessus de Villarby.**

Les travaux, engagés du 26 octobre à fin novembre 2023, ont été financés à hauteur de 80 % par la Compagnie des Alpes et de 20 % par la commune. Les agents de l'ONF ont ainsi planté plus de 1 700 jeunes arbres d'essences adaptées au changement climatique (mélèzes, pin sylvestres et feuillus).

De la même manière, près de 5 000 arbres seront replantés en 2024 sur 4 hectares entre Les Frênes et Villarenger.

# La gestion des déchets



## Le lombricompostage arrive en Cœur de Tarentaise !



**Vous souhaitez composter mais vous n'avez pas d'espace extérieur ou de jardin ? La communauté de communes Cœur de Tarentaise (CCCT) a la solution : le lombricompostage. Peu spacieux et inodore, le lombricomposteur est idéal pour valoriser vos biodéchets à domicile.**

### Quelles sont les conditions pour obtenir son lombricomposteur ?

Il vous suffit d'être résident du territoire Cœur de Tarentaise. Si l'aventure du compostage d'intérieur vous intéresse, contactez la CCCT pour prendre rendez-vous et le récupérer pour la somme de 30 €.

**Comment démarrer ?** Le lombricomposteur vous sera remis par l'animatrice de tri et de réduction des déchets qui vous expliquera tout ce qu'il faut savoir et comment bien débuter. Vous recevrez également un bon prépayé qui vous permettra de commander vos vers et d'assister à une visioconférence sur le lombricompostage sans déboursier un centime de plus.

→ **Pour plus d'informations, contacter le :** 06 80 38 16 06 ou 04 79 24 41 41 par courriel : [claire.garcia@coeurdetarentaise.fr](mailto:claire.garcia@coeurdetarentaise.fr)

## Infos déchets en Cœur de Tarentaise

**La CCCT s'engage auprès des professionnels et des hébergeurs pour les accompagner dans le tri de leurs déchets :**

- Des sacs kraft sont mis à disposition des hébergeurs pour un tri en toute simplicité,
- Une collecte gratuite des huiles alimentaires est proposée aux professionnels et aux hébergeurs,
- Une collecte gratuite des biodéchets est mise en place pour les professionnels,
- Des chalets à carton sont installés à travers toute la vallée,
- Deux déchèteries accessibles sur le territoire (carte d'accès obligatoire).

Pour rappel, les cagettes, palettes, polystyrènes ou tous autres déchets encombrants sont à apporter à la déchèterie.

→ **Pour plus de renseignements ou pour avoir accès à ces dispositifs, contactez la CCCT :** 04 79 24 41 41.

## Rappels concernant les dépôts sauvages

Nous vous rappelons que les dépôts sauvages, cagettes comprises, aux abords des conteneurs et des chalets à cartons sont interdits et feront l'objet d'une amende. De plus, les alèses de lit jetables n'ont pas leur place dans la collecte sélective.

N'étant pas des emballages, elles sont à déposer en déchèterie.



## Focus sur les cendres chaudes !

**Attention, chaque année des cendres chaudes sont retrouvées dans les conteneurs et sont à l'origine de dégradations de matériel et de départ de feu.**

Avant de déverser vos cendres dans les conteneurs, assurez-vous que celles-ci ont eu le temps de refroidir. Si vous êtes locataire, n'hésitez pas à demander au propriétaire du lieu de vous fournir un contenant métallique qui permettra à vos cendres de refroidir sans enflammer le récipient. Si vous êtes propriétaire, il vous est fortement recommandé d'équiper votre location.



# Quoi de neuf dans les écoles ?

## 📍 À L'ÉCOLE DE VILLARLURIN



### Spectacle en anglais

Les élèves de la classe élémentaire se sont rendus à Aime pour voir un spectacle en langue anglaise « Granny Smith ». Une belle leçon d'une heure où l'un des élèves, Nolan, est même monté sur scène pour confectionner un « apple crumble » !

## Séquence patinage sur glace

Toute l'école a participé aux six séances pour apprendre à glisser, ce fût sur le site de Méribel.



## Sortie Indiana Mômes

Les élèves de moyenne et grande section ainsi que les élèves de CE1 et CE2, se sont rendus sur le site du Fort de Tamié jeudi 12 octobre pour participer à la journée « Indiana Mômes » proposée par l'USEP. C'est toujours un très beau rendez-vous « nature et sport » où les élèves évoluent sur des activités en forêt telles que de l'accrobranche, des tyroliennes et des parcours d'agilité.



## 📍 À L'ÉCOLE DE SAINT-JEAN DE BELLEVILLE

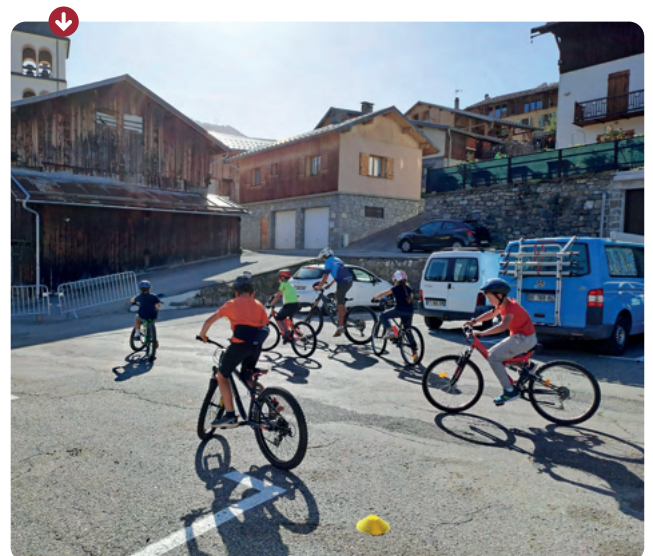
### Une belle classe pour bien travailler !

La salle de classe des CE - CM a bénéficié d'un bel agrandissement et d'une rénovation complète cet été. Les élèves profitent maintenant d'un environnement de travail confortable et plus adapté aux quatre niveaux. Un grand merci à la mairie et aux services techniques pour leur écoute et leur soutien.



## Projet « Savoir rouler à vélo »

Les élèves de CM1 et de CM2 ont participé à plusieurs séances de vélo, dans le cadre du programme national « Savoir rouler à vélo » qui prépare les enfants à rouler en ville en toute sécurité. D'autres séances sont prévues au printemps. Merci aux moniteurs du Bureau des Guides des Belleville et aux parents bénévoles pour leur aide.





### Accueil des correspondants

Le 29 septembre, nos correspondants d'Allondaz sont venus dans notre école. Nous sommes allés ensemble ramasser les déchets dans le village puis nous avons pique-niqué dans la cour. Les grandes sections et les CP ont ensuite écouté une histoire et fait des jeux avec leurs correspondants pendant que les plus jeunes faisaient la sieste.



### 📍 À L'ÉCOLE DE SAINT-MARTIN DE BELLEVILLE

#### Rencontre avec une illustratrice

Grâce à la communauté de communes Cœur de Tarentaise, nous avons pu accueillir Elza Lacotte, une illustratrice installée en Auvergne qui a exposé à la médiathèque de Moûtiers. Elle a d'abord présenté son travail aux enfants et leur a proposé ensuite de s'essayer aux techniques qu'elle utilise.



### Cycle de chants

Depuis la rentrée de septembre et jusqu'aux vacances de Noël, notre école a bénéficié de l'intervention de Stéphanie Obriot de l'école des Arts de Moûtiers. Chaque classe a travaillé une heure par semaine sur le chant, ses techniques avec notamment cette année comme thème les chants détournés.



### Un automne sur les planches

Dans le cadre de ce festival destiné aux enfants et organisé par la communauté de communes d'Aime, les élèves de PS au CM2 ont pu assister à deux spectacles de qualité : « Granny Smith » pour les élémentaires, un one-woman show bilingue (français / anglais) et « Bobines et Flacons », une épopée de cirque, chansons, histoires et marionnettes pour les maternelles.





📍 À L'ÉCOLE MATERNELLE DE PRARANGER

**Découverte de la Nature**

Cette année, nous travaillons avec Céline Rutten du Parc national de la Vanoise sur la faune et la flore. Nous aurons plusieurs interventions avec elle durant l'année scolaire.



**Visite autour des livres**

Nous nous sommes rendus à la bibliothèque de Saint-Martin pour sensibiliser les enfants à la lecture et au prêt de proximité. Nelly nous a accueillis puis nous avons pu lire et emprunter des livres.



**Semaine du goût**

Du 16 au 20 octobre dernier, les deux classes ont cuisiné autour de différentes recettes. Le dernier jour, vendredi, la maman de Paul, restauratrice est venue réaliser des pizzas avec tous les enfants de la classe. Nous avons pu déguster des pizzas et en fin de journée, chaque enfant est reparti avec sa pizza personnalisée. Merci à tous !



📍 À L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE DE PRARANGER

**Atelier gravure**



Nous avons eu la chance de participer à un atelier de gravure avec l'artiste Elsa Lacotte.

Chaque élève a pu graver son propre tampon et utiliser ceux de l'artiste. C'était une expérience très enrichissante !

**Hommage**

Les élèves de l'élémentaire ont créé une fresque collective sur le thème de la paix en l'honneur du professeur assassiné à Arras.



**Harcèlement scolaire**

« L'école, c'est fait pour grandir, pas pour souffrir ! ». Les CM ont participé à un webinaire sur le harcèlement à l'école proposé par 1 jour 1 actu. Ce fut très instructif.





### 📍 À L'ÉCOLE DE VAL THORENS

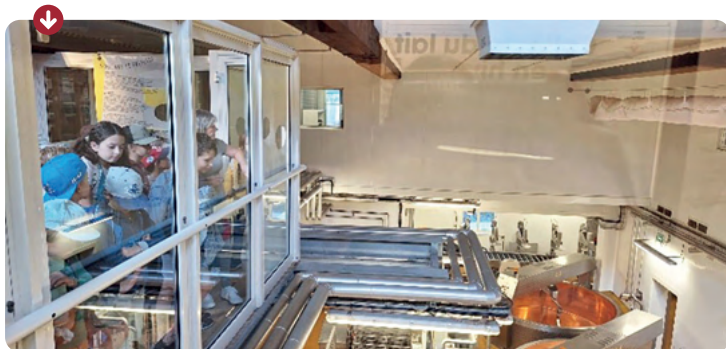
#### Projet musique

Stéphanie Obriot, intervenante en musique de l'école des Arts de Moûtiers, vient tous les lundis (périodes 1 et 2) pour les élèves de maternelle pour aborder le thème des rythmes corporels et pour les élèves de CP/CE1/CE2 celui des Jeux Olympiques.



#### Sortie scolaire à Moûtiers et à Aime

Au programme de cette sortie du 5 octobre dernier : visite de la coopérative laitière, permis piéton dans Moûtiers et spectacle *Les histoires pressés* à l'occasion du festival *Un automne sur les planches* à Aime. Nous sommes partis avec l'école de Saint-Jean de Belleville.



#### Projet « Savoir rouler à vélo »

Les élèves de CM1-CM2 participent cette année à ce beau projet. L'objectif est qu'ils sachent à la fin de l'année se déplacer en autonomie à vélo dans une ville, en toute sécurité.

Nous avons pour l'instant eu deux séances qui ont permis de mieux connaître son vélo, d'apprendre à repérer les panneaux routiers et de s'entraîner sur des parcours simulant une ville.



## Un nouveau portail familles

Le portail familles a changé ! Rendez-vous sur la page [lesbelleville.portail-familles.app/](http://lesbelleville.portail-familles.app/) pour réserver et régler les repas et la garderie périscolaire, consulter les menus, lire le règlement de la cantine, etc.

Pour rappel, la réservation se fait au plus tard le jeudi avant 9h pour les 15 jours qui suivent.

→ **Pour plus d'infos :** 06 41 48 16 96



### À noter :

**Le service cantine et périscolaire de Saint-Jean et Villarlurin évolue : depuis le 1<sup>er</sup> novembre 2023 la facturation se fait mensuellement.**

Dorénavant, une facture chaque début de mois correspondant au mois écoulé sera éditée. Le paiement des factures continue de se faire par le biais du portail familles en carte bancaire ou par prélèvement automatique pour ceux qui ont déjà opté pour cette solution. Afin de faciliter votre quotidien et aussi d'éviter un oubli de paiement, il est recommandé d'opter pour le prélèvement automatique à l'échéance de la facture.

À l'avenir plus aucun rappel ne sera effectué par la mairie. Les factures impayées seront transmises, dès le lendemain de la date limite de règlement, au Trésor Public, seul habilité à en faire le recouvrement.

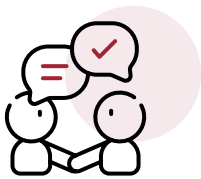




## Semaine du goût à la cantine

Du 16 au 20 octobre 2023, nos petits gourmets ont voyagé sur la route des épices ! Le personnel de la cuisine centrale s'est plié en quatre pour égayer les papilles des enfants. Jambon aux herbes, ragoût de bœuf au paprika fumé, tagliatelles au basilic, etc. : voici un petit aperçu des menus concoctés.

Bravo aux équipes de préparation qui ont à cœur de participer à l'éveil des sens des écoliers !



## Conseil municipal jeune : un nouveau mandat a débuté



Beau succès pour les élections ayant eu lieu la semaine du 16 au 20 octobre 2023 ! Beaucoup d'écoliers se sont portés candidats, jusqu'à 14 à l'école de Saint-Martin !

Voici les résultats par école :

- **École de Villarlurin** : Ambre Leclercq, Raffael Laugier
- **École de Saint-Jean** : Leoh Jeantet, Callie Delattre et Margaux Roux-Mollard
- **École de Saint-Martin** : Lucas Borrel, Thibaut Besnard Binkaert, Côme Laruicci, Tessa Crey et Emma Reiller
- **École de Praranger** : Noah Jay, Kimie Bal et Elina Clénet
- **École de Val Thorens** : Arthur Bonvin, Malo Deyne, Rosalie Dujean et Victor Martin

Félicitations à tous et maintenant place aux projets !

La première rencontre des élus jeunes s'est tenue le 15 novembre dernier à la mairie de Saint-Martin de Belleville. Les projets évoqués pour cette année sont les suivants :

- Organiser des Olympiades, créer une mascotte
- Planter des arbres, des fleurs ; installation de mangeoires, création d'un sentier botanique
- Mettre en place une ludothèque dans les bibliothèques de la commune
- Organiser une séance de cinéma en plein air.

### Du côté des étudiants

La réunion annuelle réunissant les étudiants de la commune éligibles à la contribution locale étudiants a eu lieu le 3 janvier 2024. Des tables rondes portant sur les métiers de la montagne, animées par des professionnels, ont permis de valoriser et de promouvoir les emplois disponibles dans notre territoire.

# Télé alerte : inscrivez-vous !

**Dans le souci de renforcer la sécurité des personnes et des biens au titre des risques majeurs, la commune Les Belleville a mis en place depuis quelques années un système d'alerte à la population, rapide et efficace, capable de lancer des alertes par le biais de différents médias (téléphone, SMS et courriel).**

Ce système d'alerte peut notamment être mis en œuvre en cas de fermetures de route ou d'école, de conditions météorologiques difficiles, de problèmes sur les réseaux d'eau (coupure du réseau), etc. Face à l'enjeu d'une telle démarche, il est primordial de disposer d'une base de données téléphoniques la plus complète possible. Aussi, nous vous conseillons vivement de vous inscrire à ces alertes.



Pour en savoir plus et vous inscrire, scannez le QRcode ci-contre.

→ **Vous avez des difficultés pour vous inscrire ?**

N'hésitez pas à contacter la mairie au 04 79 08 96 28.



## Du côté des bibliothèques municipales



### Service e-medi@s

La Direction de la lecture publique de Savoie et Haute-Savoie propose à tous les habitants de plus de 18 ans des deux départements une offre très large de ressources numériques : livres, cinéma, documentaires et spectacles, musique, jeux vidéo et toujours des cours en ligne et de la presse !

L'information pour tous, c'est aussi une offre adaptée aux personnes dyslexiques, malvoyantes ou malentendantes avec BibliOdyssee et Vocale Presse.

→ **Pour bénéficier gratuitement de tous ces contenus, rendez-vous dans votre bibliothèque :**

nos équipes se feront un plaisir de vous renseigner.



### Club lecture enfants

Les bibliothèques des Belleville donnent la parole aux enfants de 8 à 12 ans en leur proposant un club de lecture. Le but est de s'exprimer, de mettre des mots sur ses émotions et de donner le pouvoir à d'autres lecteurs de les expérimenter.

→ **Cet atelier ludique et pédagogique intéresse votre enfant ?**

Contactez l'équipe de la bibliothèque de Saint-Martin au 04 79 08 99 82 ou par courriel : [bibliotheque@lesbelleville.fr](mailto:bibliotheque@lesbelleville.fr)



# Les activités de l'automne du club des aînés Les Myosotis

Cinq jours après avoir reçu cent-soixante marcheurs des clubs de Savoie, les 29 et 31 août, dans le vallon du Lou, 55 personnes se sont retrouvées à Villarenger.



Sortie sur les bords du lac Léman

**Pendant qu'un groupe marchait pour rendre visite à « la demoiselle coiffée », une équipe s'activait afin de préparer le pique-nique, pour tous.**

L'après-midi a été ponctué par des jeux concoctés par Eugénie, dans une franche rigolade et s'est terminé par des parties de cartes ou de pétanque.

**Cet automne, le groupe de randonneurs a parcouru de jolis itinéraires : le Cheval noir, le Mont Jovet, la Vallée des Avals, les Monts du Fûts, le sentier Balcon, le Grand Perron, Le col du Bonnet du Prêtre entre autres.**

Ils étaient trente-sept pour découvrir les mines de sels de Bex, l'embouteillage des eaux d'Evian, Montreux et les jardins du Pré curieux, lors d'un court séjour autour du lac Léman. Depuis le mois d'octobre, les grottes de Choranche n'ont plus de secret pour les adhérents du club qui ont été surpris de faire, le même jour, une dégustation... d'eau, au musée de l'eau à Pont en Royans.

**D'autres rendez-vous étaient au programme avec l'assemblée générale du 21 novembre et, le 10 décembre, un déplacement à Chambéry, pour assister au cirque ukrainien sur glace qui a clôturé cette année bien chargée en activités.**

# Une nouvelle association Kathara, tournée vers la culture, le social et la solidarité !

**C'est une association à but non-lucratif, régie par la loi 1901, installée dans la commune depuis le 16 mars 2023. Kathara de sa signification « Pur » se voulant dans le partage et la bienveillance, est née du souhait de contribuer à la culture, le social et la solidarité afin d'apporter une complémentarité, une diversité d'activités et d'évènements pour les habitants de la commune.**

Dans la dimension « Culture », l'atelier Chorale adulte a débuté le 7 novembre dernier avec une quinzaine de participants. Les ateliers d'éveil musical sont prévus mi-décembre. Dans la dimension « Social », l'atelier de Clairette a fait son entrée mi-décembre, avec le partage de connaissance et la pratique de la couture (avec machine à coudre), du tricot, ainsi que des ateliers créatifs. Dans la dimension « Solidarité », un beau projet de partage et d'échange est en cours d'écriture. L'association a progressivement le désir de développer ses trois dimensions avec pour objectif de proposer des activités pour tous les âges.



## Composition du bureau de l'association :

Katia Beaudry : Présidente  
Clément Noble : Trésorier  
Claire Ricordeau : Secrétaire

→ **Plus de renseignements :**  
kathara.assoc@gmail.com

## 💡 Le saviez-vous ?

**L'association Kathara est l'un des trois lauréats du budget participatif, lancé par la commune en mars 2023, pour la création d'un atelier choral et d'initiation à la musique à Val Thorens.**

## Adressage : pensez à communiquer votre adresse précise !



**La Poste nous alerte sur l'importance et l'urgence de bien communiquer son adresse et son numéro de bâtiment fournis par la mairie auprès des organismes.**

Il est également très important de noter lisiblement son nom et son prénom sur sa boîte aux lettres. En effet, trop d'adresses sont erronées et entraînent des difficultés de distribution.

→ **Plus d'infos sur l'adressage ?** Scannez le QRcode ci-contre.



# Une rencontre des partenaires santé

## 8 décembre 2023



← Pour la première fois s'est tenue au centre de santé du Pelvoux une rencontre de tous les professionnels de la santé des Menuires, à l'initiative d'Elodie Bornand, directrice du centre.

Cette matinée de présentation de chaque service et d'échanges a permis de décrire le parcours sanitaire des usagers, des pistes de ski jusqu'à l'hôpital. Étaient présents, en plus de tous les professionnels du centre de santé du Pelvoux, le SDIS, le centre hospitalier Albertville/Moûtiers (CHAM) avec sa filière montagne, l'office de tourisme des Menuires et la mairie des Belleville.

**Le centre de santé du Pelvoux a développé un mode de fonctionnement unique, s'appuyant sur :**

- Une étroite collaboration entre les différents services tout au long de l'année ;
- Une coopération avec la filière montagne du CHAM pour optimiser la prise en charge des patients ;
- Le soutien de la municipalité (soutien aux investissements, aide à la communication, coordination avec le service social de la mairie, communication par l'office du tourisme).



## État civil

### MARIAGES

**Nous adressons nos vœux de bonheur aux nouveaux époux :**

- Stephen Pangli et Hollie Parsons, le 1<sup>er</sup> juillet 2023
- Christophe Gilbert et Katia Krnjajic, le 29 juillet 2023
- Marine Chennevière et Jérémy Caillé, le 19 août 2023
- Yoann Bourbon et Elsa Roux-Vollon, le 16 septembre 2023
- Louis Mugnier et Carmelina Fémia, le 14 octobre 2023

### DÉCÈS

**Nous partageons la douleur des familles de :**

- Marie-Noëlle Soreau, le 21 août 2023
- Steve Vidoni, le 24 août 2023
- Marie Luys née Bermond, le 19 septembre 2023
- Camille Contoz, le 19 septembre 2023



### NAISSANCES

← **Nous souhaitons la bienvenue aux nouveaux Bellevillois :**

- Arthur chez Thibault Latour et Camille Swertvaegher, le 16 juin 2023
- Zoé chez Thibaut Ménager et Marlène Billaut, le 15 juillet 2023
- Julia chez Stijn Saelen et Alexia Clerc, le 15 juillet 2023
- Elliott chez Florent Arbib et Justine Salmon, le 17 juillet 2023
- Léonore chez Kévin Chincholle et Marie-Aurore Lainez, le 29 août 2023
- Noah chez Denevan Jay et Céline Torchin, le 12 septembre 2023
- Amélia chez Justin Fernandes-Humbert et Axelle Dos Santos, le 5 octobre 2023
- Eléa, chez Vincent Luys et Mélodie Raffort, le 8 novembre 2023



# Agenda de l'hiver 2023 / 2024

## JANVIER

**LUNDI 8**

**Rendez-vous musicaux des Belleville Ensemble Kainos**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**DU 8 AU 11**

**Semaine des vigneron**

📍 Break des Menuires (centre sportif) du lundi au jeudi, de 17h30 à 20h30, pour des soirées dégustation



**SAMEDI 13**

**Val Tho Trail (trail de nuit)**

📍 Val Thorens

**LUNDI 15**

**Concert Folk et country « June & Cash »**

📍 18h30 - Les Menuires

**LUNDI 22**

**Rendez-vous musicaux des Belleville Happy Feet Jazz**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**JEUDI 25**

**Thursday Night Show**

Soirée anniversaire des 60 ans des Menuires

📍 Les Menuires

**SAMEDI 27**

**Bar éphémère du terroir**

📍 Saint-Martin

**LUNDI 29**

**Concert de musique brésilienne « Deixa Gingar »**

📍 18h30 - Les Menuires

## FÉVRIER

**VENREDI 2**

**Racontines sur le thème du carnaval**

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

**LUNDI 5**

**Rendez-vous musicaux des Belleville Ode à la nuit**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**JEUDI 8**

**Concert de la chorale Les Bellevill'voix**

📍 19h30 - Église de Saint-Martin

**LUNDI 12**

**Concert de soul gospel « Gospel chill »**

📍 18h30 - Les Menuires

**MARDI 13**

**Bar éphémère vénitien**

📍 18h à Saint-Martin

**Carnaval à Val Thorens**

**MERCREDI 14**

**Chasse aux cœurs pour la Saint-Valentin**

📍 Val Thorens



**JEUDI 15**

**Saint-Martin en Scène Spectacle Capitaine Ordure**

📍 18h - Salle des fêtes de Saint-Martin

**LUNDI 19**

**Rendez-vous musicaux des Belleville Baba Marta**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**JEUDI 22**

**Trophée de l'Espoir**

📍 Les Menuires

**JEUDI 22**

**Saint-Martin en Scène Spectacle Louis Boulon**

📍 18h - Salle des fêtes de Saint-Martin

**DU 25 AU 29**

**Val Tho Comedy à Val Thorens.**

Pour la 3<sup>e</sup> année consécutive le Loko Comedy club, organisé à Lille prend de la hauteur et ouvre le temps d'une semaine les portes du Val Tho Comedy Club, avec la présence de 5 humoristes

**LUNDI 26**

**Concert de flamenco « Los piratas »,**

📍 18h30 - Les Menuires

**JEUDI 29**

**Saint-Martin en Scène Spectacle « Fichtre diantre »**

📍 18h - Salle des fêtes de Saint-Martin

## MARS

**LUNDI 4**

**Rendez-vous musicaux des Belleville Aude Lestienne**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**JEUDI 7**

**Saint-Martin en Scène Spectacle « Murmures »**

📍 18h - Salle des fêtes de Saint-Martin

**DU 12 AU 14**

**Les Menuires du rire deviennent le FriendlyMenuires Festival**

Plongez dans une ambiance conviviale avec 3 soirées exceptionnelles (mardi, mercredi et jeudi) où le comique est à l'honneur, avec une programmation variée alliant one man show, théâtre, magie et illusions.

- Max Boublil : 12 mars 2024
- Anthony Joubert : 13 mars 2024
- Léo Brière : 14 mars 2024





**LUNDI 18****Rendez-vous musicaux des Belleville Anaïs Yvoz**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**MARDI 19****Cérémonie de commémoration de la fin de la guerre d'Algérie**

📍 18h - Saint-Martin

**DU 19 AU 21****Festival'Tho à Val Thorens.**

Comme tous les ans, ce festival électro prendra ses quartiers durant 3 jours au cœur du domaine skiable aux chalets du Thorens et au 360° Bar.

**DU 23 AU 30****China France carnaval aux Menuires****SAMEDI 23****Complètement à la Masse**

Courses de ski (solo et relais) + de nombreuses animations sur le secteur de la Masse, sport incontournable des 3 Vallées

📍 Les Menuires

**LUNDI 25****Concert afro pop « Karim Dabo »**

📍 18h30 - Les Menuires

**DIMANCHE 31****3 Vallées Enduro****AVRIL****LUNDI 1<sup>ER</sup>****Chasse aux trésors originale de Pâques**

📍 Saint-Martin

**Rendez-vous musicaux des Belleville - Tom Ollendorff**

📍 18h - Église de Saint-Martin

**VENREDI 5****Schuss solidaire**

📍 Les Menuires

**DU 7 AU 11****8<sup>e</sup> édition du Yogiskis**

📍 Les Menuires

**LUNDI 8****Concert de Jazz swing**

« Swing Gamblers »

📍 18h30 - Les Menuires

**MARDI 9****Concert Les Tétra-lyre en commun avec La chorale des Belleville,**

📍 20h - Église de Saint-Martin

**JEUDI 11****Saint-Martin en Scène**

Spectacle « Mère veilleuse »

📍 18h - Salle des fêtes de Saint-Martin

**SAMEDI 13****Fête de l'Esprit Club**

Arvi Party

📍 Les Menuires

**LUNDI 15****Don du sang, salle des fêtes**

📍 Saint-Martin

**MERCREDI 17****Bar éphémère du Printemps**

📍 Saint-Martin

**VENREDI 19****Racotines 0-3 ans**

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

**Fermeture des stations des Menuires et de Saint-Martin****DU 27 AVRIL AU 4 MAI****Dutch week**

📍 Val Thorens

**MAI****4 ET 5****La Grande dernière à Val Thorens**

Au programme : du soleil, de la neige, des animations et un waterslide, sans oublier la « Big Der », course type derby avec un départ à 4 participants depuis le sommet de Péclet : 3 km de descente pour 675 m de dénivelé.

**DIMANCHE 5****Fermeture de la station de Val Thorens****MERCREDI 8****Cérémonies commémoratives du 8 mai 1945**

📍 9h à Saint-Jean • 10h30 à Villarlurin  
18h à Saint-Martin

**LES RENDEZ-VOUS RÉGULIERS**

📍 À Saint-Martin

**Visites guidées nocturnes du village de Saint-Martin avec la FACIM :**

13, 20 et 27 février 2024 • 5 mars 2024  
1<sup>er</sup> avril 2024

**Tous les mercredis soir : concert, vin chaud et chocolat offerts, descente aux flambeaux et feu d'artifice.**

📍 Aux Menuires

**Crazy after ski :** animations et shows tous les mardis aux Bruyères, de 17h à 19h.

**Thursday night show :** spectacle, concert et feu d'artifice tous les jeudis sur La Croisette, dès 18h15.

**Visite guidée Les Menuires en pleine lumière :** avec la FACIM, tous les mercredis des vacances, de 17h à 19h.

**Déambulation musicale :** tous les samedis des vacances : passage à 11h15 et 15h sur La Croisette, à 16h15 aux Bruyères.

📍 À Val Thorens

**Spectacles enfants :**

16.02.24 • 23.02.24 • 01.03.24 • 08.03.24  
11.04.24 • 18.04.24

**Descentes aux flambeaux & feux d'artifice :**

15.02.24 • 22.02.24 •

29.02.24 • 07.03.24

**Concerts en live :** tous les mardis, à 18h30 à l'église de Val Thorens.





## MAIRIE LES BELLEVILLE

1 Place des Belleville,  
Saint-Martin de Belleville  
73440 Les Belleville

Tél. : 04 79 08 96 28

mairie@lesbelleville.fr

[www.lesbelleville.fr](http://www.lesbelleville.fr)

MairieLesBelleville

mairie\_les\_belleville

## MAGAZINE D'INFORMATIONS MUNICIPALES COMMUNE LES BELLEVILLE

**Magazine éditée par la Mairie des Belleville**

**Directeur de la publication :** Claude Jay • **Conception et réalisation :** Commission communication et démocratie participative • **Création graphique :** [agencereciproque.fr](http://agencereciproque.fr) • **Impression :** [ma-bonne-impression.fr](http://ma-bonne-impression.fr)  
**Photo de couverture :** Docteur Paper

**Crédits photos :** Mairie Les Belleville • T. Loubère, L. Brochet / OT Val Thorens • Q. Talon, M. Vernaz, C. Businaro, V. Lottenberg / OT Les Menuires • OT Saint-Martin • Écoles primaires • Espace propriétaires Saint-Martin / Les Menuires / Val Thorens • Cœur de Tarentaise • Club Les Myosotis • M. Polydor • Studio Arch • Musiques aux Belleville E. Thirion • J. Salmon • Association Culture et Loisirs • Association du village du Bettex • Association Les Rabodusiens Association Les Mauriennais du Châtelard • Association Kathara • Club des sports des Menuires Club des sports de Val Thorens • G. Sonokpon • INSEE • Centre de secours Les Belleville • Hôtel Pashmina\*\*\*\*\*



BE MY GUEST-MARTIN



friendlyMenuires



Val Thorens

LES 3 VALLÉES

